2025/1161

2025.6.6.

A TANÁCS (KKBP) 2025/1161 HATÁROZATA

(2025. június 5.)

az Európai Unió koszovói * jogállamiság-missziójáról (EULEX KOSOVO) (helyesen: EULEX Koszovó) szóló 2008/124/KKBP együttes fellépés módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 42. cikke (4) bekezdésére és 43. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

(1) A Tanács 2008. február 4-én elfogadta a 2008/124/KKBP együttes fellépést ([1]).

(2) A Tanács 2023. június 5-én elfogadta a 2008/124/KKBP együttes fellépés módosításáról és az Európai Unió koszovói jogállamiság-missziójáról (EULEX Koszovó [helyesen: EULEX KOSOVO]) 2025. június 14-ig történő meghosszabbításáról szóló (KKBP) 2020/1095 határozatot ([2]).

(3) Az EULEX KOSOVO stratégiai felülvizsgálata keretében a Politikai és Biztonsági Bizottság megállapodott abban, hogy a missziót 2027. június 14-ig meg kell hosszabbítani.

(4) E határozat egyetlen rendelkezése sem értelmezhető úgy, mint amely sérti az EULEX KOSOVO-val összefüggésben folytatott igazságszolgáltatási eljárásokban résztvevő bírák és ügyészek függetlenségét, illetve autonómiáját.

(5) Az EULEX KOSOVO-nak a valamely tagállamba áthelyezett bírósági eljárásokhoz nyújtott támogatást célzó tevékenységei sajátos jellegéből adódóan helyénvaló meghatározni az ilyen áthelyezett bírósági eljárásokhoz nyújtott támogatás fedezésére előirányzott összeget, és rendelkezni a költségvetés e részének vissza nem térítendő támogatás révén történő végrehajtásáról.

(6) A 2008/124/KKBP együttes fellépést ennek megfelelően módosítani kell.

(7) Az EULEX KOSOVO végrehajtására olyan helyzetben kerül sor, amely rosszabbodhat, és akadályozhatja az Unió külső tevékenysége tekintetében a Szerződés 21. cikkében meghatározott célkitűzések megvalósítását,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2008/124/KKBP együttes fellépés a következőképpen módosul:

1. a 16. cikk (1) bekezdése utolsó albekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

„Az EULEX KOSOVO kiadásainak fedezésére szánt pénzügyi referenciaösszeg a 2025. június 15-től 2027. június 14-ig tartó időszakra 170 866 980 EUR. Az említett összegből az EULEX KOSOVO megbízatásának Koszovóban történő végrehajtására vonatkozó kiadások fedezésére szánt összeg 64 492 980 EUR, és a valamely tagállamba áthelyezett bírósági eljárásokhoz nyújtott támogatás fedezésére szánt összeg 106 374 000 EUR.

* Ez a megnevezés nem érinti a jogállással kapcsolatos álláspontokat, továbbá összhangban van az 1244 (1999) sz. ENSZ BT-határozattal és a Nemzetközi Bíróságnak a koszovói függetlenségi nyilatkozatról szóló véleményével.

([1]) A Tanács 2008/124/KKBP együttes fellépése (2008. február 4.) az Európai Unió koszovói jogállamiság-missziójáról, EULEX KOSOVO (HL L 42., 2008.2.16., 92. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/joint_action/2008/124/oj).

([2]) A Tanács (KKBP) 2023/1095 határozata (2023. június 5.) az Európai Unió koszovói jogállamiság-missziójáról (EULEX Koszovó) szóló 2008/124/KKBP együttes fellépés módosításáról (HL L 146., 2023.6.6., 22. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1095/oj).

A Bizottság támogatási megállapodást ír alá a 106 374 000 EUR összegről az áthelyezett bírósági eljárások adminisztrációjáért felelős hivatal nevében eljáró hivatalvezetővel. A támogatási megállapodásra a 2024/2509/EU, Euratom európai parlamenti és tanácsi rendeletben (*) a támogatásokra vonatkozóan meghatározott szabályokat kell alkalmazni.

Az EULEX KOSOVO számára a következő időszakra szóló pénzügyi referenciaösszegről a Tanács határoz.

(*) Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2024/2509 rendelete (2024. szeptember 23.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról (HL L, 2024/2509, 2024.9.26., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj).”

2. a 20. cikk második bekezdése első mondatának helyébe a következő szöveg lép:

„Ez az együttes fellépés 2027. június 14-én hatályát veszti.”

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Luxembourgban, 2025. június 5-én.

a Tanács részéről

az elnök

D. KLIMCZAK